



COSAINT DO SHONRAÍ PEARSANTA

Sa ráiteas príobháideachais seo, tugtar eolas duit faoi
phróiseáil agus cosaint do shonraí pearsanta.

An oibríocht phróiseála:

**ROGHNÚ BALL FOIRNE SEALADACH DON ARD-STIÚRTHÓIREACHT UM
BEARTAS COMHARSANACHTA AGUS DO CHAIBIDLÍOCHT AN CHOIMISIÚIN
EORPAIGH MAIDIR LE MÉADÚ (AS NEAR)**

Rialaitheoir Sonraí: An Ard-Stiúrthóireacht um Acmhainní Daonna agus Slándáil – Aonad
HR.DDG.B.1

“An tAonad um Roghnúchán, Earcaíocht agus Deireadh Seirbhíse”

Clár

1. Réamhrá
2. Cén fáth a bpróiseálaimid do shonraí pearsanta agus cén chaoi a ndéantar sin?
3. Cén foras dlí ar a ndéanaimid do shonraí pearsanta a phróiseáil?
4. Cé na sonraí pearsanta a bhailímid agus a phróiseálaimid?
5. Cá fhad a choinneoidimid do shonraí pearsanta?
6. Cén chaoi a gcosnaímid do shonraí pearsanta?
7. Cé aige a mbeidh rochtain ar do shonraí pearsanta agus cé dó a nochtfar iad?
8. Cé na cearta atá agat agus cén chaoi a bhfeidhmítear iad?
9. Sonraí teagmhála
10. Tuilleadh eolais

1. Réamhrá

Tá rún daingean ag an gCoimisiún Eorpach ('an Coimisiún' anseo feasta) do shonraí pearsanta a chosaint agus do phríobháideacht a urramú. Déanann an Coimisiún sonraí pearsanta a bhailiú agus a phróiseáil a thuilleadh de bhun [Rialachán \(AE\) 2018/1725](#) ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 23 Deireadh Fómhair 2018 maidir le daoine nádúrtha a chosaint i ndáil le próiseáil sonraí pearsanta ag institiúidí, comhlachtaí, oifigí agus gníomhaireachtaí an Aontais agus maidir le saorghluaiseacht sonraí den sórt sin (lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 45/2001).

Sa ráiteas príobháideachais seo, mínítear an fáth a bpróiseálaimid do chuid sonraí pearsanta, an dóigh a ndéanaimid na sonraí pearsanta ar fad a thugtar dúinn a bhailiú, a láimhseáil agus a chosaint, an chaoi a n-úsáidtear iad, agus na cearta atá agat maidir le do sonraí pearsanta. Sainítear ann freisin sonraí teagmhála an Rialaitheora Sonraí atá freagrach agus lenar féidir leat do chearta a fheidhmiú, sonraí teagmhála an Oifigigh Cosanta Sonraí agus an Mhaoirseora Eorpaigh ar Chosaint Sonraí.

Déantar an fhaisnéis maidir leis an oibríocht phróiseála seo a chur i láthair thíos.

2. Cén fáth a bpróiseálaimid do sonraí pearsanta agus cén chaoi a ndéantar sin?

Cuspóir na hoibríochta próiseála: Bailíonn an Coimisiún Eorpach do chuid eolais phearsanta agus úsáideann sé é le go mbeidh an Ard-Stiúrthóireacht um Acmhainní Daonna agus um Shlándáil agus an Ard-Stiúrthóireacht um Beartas Comharsanachta agus Caibidlíocht maidir le Méadú (DG HR agus DG NEAR), go mbeidh siad in ann glao ar léirithe suime a eagrú chun liosta na n-iarrthóirí ar éirigh leo agus na n-iarrthóirí is mó atá a bpróifíl in oiriúint don phróifíl a leagtar amach san fhógra roghnúcháin. Tugtar eolas do gach iarrthóir ar leith faoi chéimeanna éagsúla an phróisis roghnúcháin.

Is é an coiste roghnúcháin a phróiseálann comhaid na n-iarrthóirí (ina bhfuil a sonraí aitheantais agus a sonraí incháilitheachta), an tuarascáil réasúnaithe agus liosta na n-iarrthóirí ar éirigh leo, ach ní stóráilann sé na nithe sin. Is iad an Ard-Stiúrthóireacht um Acmhainní Daonna agus um Shlándáil agus an Ard-Stiúrthóireacht um Beartas Comharsanachta agus Caibidlíocht maidir le Méadú a phróiseálann agus a stóráilann comhaid na n-iarrthóirí (iarrthóirí nár éirigh leo san áireamh), an tuarascáil réasúnaithe agus liosta na n-iarrthóirí ar éirigh leo. Is iad seirbhísí na hArd-Stiúrthóireachta um Acmhainní Daonna agus um Shlándáil a dhéanann comhaid na n-iarrthóirí ar éirigh leo, an tuarascáil réasúnaithe agus liosta na n-iarrthóirí ar éirigh leo a stóráil.

Ní úsáidfeadh do sonraí pearsanta le haghaidh cinnteoireacht uathoibríthe, próifíliú san áireamh.

3. Cé na forais dlí ar a ndéanaimid do sonraí pearsanta a phróiseáil?

Déanaimid do sonraí pearsanta a phróiseáil ar na cúiseanna seo a leanas:

(a) is gá an phróiseáil a dhéanamh chun cúram a chur i gcrích a dhéantar ar mhaithe le leas an phobail nó i bhfeidhmiú údaráis oifigiúil atá dílsithe don institiúid nó don chomhlacht de chuid an Aontais.

Seo a leanas an bunús dlí leis an bpróiseas:

- Coinníollacha Fostaíochta Sheirbhísigh eile an Aontais Eorpaigh, arna leagan síos le Rialachán (CEE, Euratom, ECSC) Uimh. 259/68 ón gComhairle.

- Cinneadh C(2013) 9049 ón gCoimisiún an 16 Nollaig 2013 maidir le beartais i leith gníomhairí sealadacha a fhostú agus a úsáid.

4. Cé na sonraí pearsanta a bhailimid agus a phróiseálaimid?

Chun an oibríocht phróiseála a dhéanamh, bailítear na catagóirí sonraí pearsanta seo a leanas:

- Sonraí pearsanta (m.sh. sonraí lenar féidir iarrthóirí a shainnithint agus lenar féidir dul i dteagmháil leo): sloinne, céadainm, dáta breithe, inscne, náisiúntacht, seoladh baile, seoladh ríomhphoist, ainm agus uimhir ghutháin duine teagmhála le húsáid mura bhfuil teacht ar an iarrthóir.
- Faisnéis a sholáthraíonn iarrthóirí i gcomhréir leis an nglao ar léirithe suime chun a mheasúnú cibé an bhfuil siad oiriúnach don phróifíl atáthar a lorg ann (iarratas, curriculum vitae agus doiciméid tacaíochta, go háirithe dioplómaí agus taithí oibre).
- Tugtar eolas ar leith do gach iarrthóir faoi chéimeanna éagsúla an phróisis roghnúcháin.

Tá soláthar na sonraí pearsanta éigeantach chun na ceanglais le haghaidh earcú a chomhlíonadh a leagtar síos i gCoinníollacha Fostaíochta Sheirbhísigh Eile na gComhphobal Eorpach. Mura soláthróidh tú do sonraí pearsanta, is féidir nach mbeidh cead isteach agat ar chéim an réamhroghnúcháin nó ar chéim an roghnúcháin mar gheall air.

5. Cá fhad a choinneoidimid do sonraí pearsanta?

Ní choinníonn an Coimisiún Eorpach do sonraí pearsanta ach chomh fada agus is gá chun cuspóir a mbailithe a chomhlíonadh nó chun próiseáil bhreise a dhéanamh orthu, mar seo a leanas:

- coinníonn an t-aonad HR.DDG.B1 comhaid na n-iarrthóirí ar éirigh leo go dtí go n-earcaíonn an Coimisiún iad. A luaithe agus a earcaítear iad, scriostar na comhaid roghnúcháin agus cuirtear comhaid phearsanta ina n-ionad.
- I gcás iarrthóirí ar éirigh leo ach nach n-earcaítear, coinníonn an t-aonad HR.DDG.B1 a gcomhaid roghnúcháin ar feadh cúig bliana tar éis deireadh a theacht leis an bpróiseas roghnúcháin.
- Coinníonn an Ard-Stiúrtóireacht um Acmhainní Daonna agus um Shlándaíl agus an Ard-Stiúrtóireacht um Beartas Comharsanachta agus Caibidlíocht maidir le Méadú gach comhad roghnúcháin eile go dtí go dtéann an sprioc-am achomhairc in éag tar éis fhoilsiú liosta na n-iarrthóirí ar éirigh leo (nó go dtí go dtugtar i crích, trí chinneadh deiridh a thabhairt, aon nósanna imeachta réamhdhlíthíochta nó dlíthíochta a thagann ina dhiaidh).

6. Cén chaoi a gcosnaímid do sonraí pearsanta?

Déantar na sonraí pearsanta uile atá i bhformáid leictreonach (ríomhphoist, doiciméid, bunachair sonraí, baisceanna sonraí uaslódáilte etc.) a stóráil ar fhreastalaithe an Choimisiúin Eorpaigh. Déantar na hoibríochtaí próiseála de bhun an [Chinnidh ón gCoimisiún \(AE, Euratom\) Uimh. 2017/46](#) an 10 Eanáir 2017 maidir le slándáil córas cumarsáide agus faisnéise arna n-úsáid ag an gCoimisiún Eorpach.

Chun do sonraí pearsanta a chosaint, tá bearta teicniúla agus eagraíochtúla curtha i bhfeidhm ag an gCoimisiún. Ar na bearta teicniúla sin tá gníomhartha iomchuí chun dul i ngleic le slándáil ar líne, leis an mbaol go gcaillfí sonraí, go ndéanfaí sonraí a athrú nó go ndéanfaí rochtain neamhúdaraithe orthu, ag cur san áireamh an riosca atá i gceist leis an bpróiseáil agus na cineálacha sonraí pearsanta atá á bpróiseáil. Ar na bearta eagraíochtúla, ní dhéantar cead rochtana ar na sonraí a thabhairt ach do dhaoine údaraithe amháin a bhfuil gá dlisteanach acu leo chun críocha na hoibríochta próiseála seo.

7. Cé aige a mbeidh rochtain ar do shonraí pearsanta agus cé dó a nochtfar iad?

Tugtar rochtain ar do shonraí pearsanta d'fhostaithe an Choimisiúin atá freagrach as an oibríocht phróiseála sin a fheidhmiú agus do na baill foirne atá údaraithe de réir an phrionsabail “ar bhonn riachtanais eolais”. Tá ceangal ar na baill foirne sin cloí le comhaontuithe dlíthiúla rúndachta, agus nuair is gá, le comhaontuithe breise rúndachta.

Ní thabharfar an t-eolas a bhailimid d'aon tríú páirtí, seachas a mhéid is gá má éilítear sin de réir dlí agus chun an cuspóir sin a chomhlíonadh.

8. Cé na cearta atá agat agus cén chaoi a bhfeidhmítear iad?

Tá cearta sonracha agat mar ‘ábhar sonraí’ faoi Chaibidil III (Airteagal 14 go hAirteagal 25) de Rialachán (AE) Uimh. 2018/1725, go háirithe an ceart chun do shonraí pearsanta a rochtain, a cheartú nó a scriosadh agus an ceart chun srian a chur ar phróiseáil do shonraí pearsanta. Nuair is infheidhme, tá an ceart agat agóid a dhéanamh i gcoinne na próiseála agus tá an ceart agat maidir le hiniomparthacht sonraí.

Ní féidir athruithe a dhéanamh ar shonraí maidir le critéir incháilitheachta i ndiaidh an sprioc-ama le hiarratas a dhéanamh. Maidir leis an gceart chun ceartúcháin, ní féidir é a fheidhmiú i ndiaidh an sprioc-ama le hiarratas a dhéanamh, a mhéid go bhféadfadh sin tionchar a imirt ar thoradh an roghnúcháin.

Tá an ceart agat agóid a dhéanamh i gcoinne phróiseáil do shonraí pearsanta, rud a dhéantar go dlíthiúil de bhun Airteagal 5(1)(a).

Is féidir leat do chearta a fheidhmiú ach teagmháil a dhéanamh leis an Rialaitheoir Sonraí, nó, i gcás easaontas, leis an Oifigeach Cosanta Sonraí. Más gá, is féidir leat dul i dteagmháil leis an Maoirseoir Eorpach ar Chosaint Sonraí freisin. Tá a gcuid sonraí teagmhála le fáil faoi Cheannteideal 9 thíos.

I gcás inar mian leat do chearta a fheidhmiú i gcomhthéacs oibríochta próiseála ar leith amháin nó níos mó, déan cur síos orthu (i.e. a dtagairtí taifid mar atá sonraithe faoi Cheannteideal 10 thíos) i d'iarratas.

9. Sonraí teagmhála

- An Rialaitheoir Sonraí

Más mian leat do chearta a fheidhmiú faoi Rialachán (AE) 2018/1725, nó má tá tuairimí, ceisteanna nó ábhair imní agat, nó más mian leat gearán a dhéanamh faoi bhailiú agus úsáid do shonraí pearsanta, déan teagmháil leis an Rialaitheoir Sonraí ag an Aonad HR.DDG.B.1, HR-B1-GDPR@ec.europa.eu.

- Oifigeach Cosanta Sonraí an Choimisiúin

Féadfaidh tú dul i dteagmháil leis an Oifigeach Cosanta Sonraí (DATA-PROTECTION-OFFICER@ec.europa.eu) maidir le ceisteanna a bhaineann le próiseáil do shonraí pearsanta faoi Rialachán (AE) 2018/1725.

- An Maoirseoir Eorpach ar Chosaint Sonraí

Tá an ceart agat dul ar iontaoibh an Mhaoirseora Eorpaigh ar Chosaint Sonraí (i.e. gearán a dhéanamh leis) edps@edps.europa.eu má mheasann tú gur sáraíodh do chearta faoi Rialachán (AE) Uimh. 2018/1725 mar thoradh ar phróiseáil do shonraí pearsanta ag an Rialaitheoir Sonraí.

10. Tuilleadh eolais

Foilsíonn an tOifigeach Cosanta Sonraí clár na n-oibríochtaí próiseála go léir ar shonraí pearsanta atá déanta ag an gCoimisiún, oibríochtaí atá doiciméadaithe agus curtha in iúl dó. Tá an clár le fáil ag an nasc seo: <http://ec.europa.eu/dpo-register>. (DPR-EC-01728.1)